

## PRECIOS DE SUSCRICION EN CARTAGENA.

Eco mes . . . . . 8 rs.  
Trimestre . . . . . 24.

FUERA DE ELLA.

Trimestre . . . . . 30.

NÚMEROS SUELTOS  
DEL ECO UN REAL.

## ELECO

## DE CARTAGENA.

## PRECIOS DE SUSCRICION EN CARTAGENA.

ECO

Y CARTAGENA ILUSTRADA,

Trimestre. 28 rs.

Fuera id. . . . . 31.

NÚMEROS SUELTOS  
de Cartagena Ilustrada 2 rs

Puntos de suscripcion.

CARTAGENA

Liberato Montells, Mayor 24.

Madrid y Provincias

corresponsales

de la casa SAAVEDRA.

(SEGUNDA ÉPOCA.)

Lunes 22 de Junio.

## El Eco de Cartagena.

La langosta continúa asolando nuestros campos. Actualmente se halla en las diputaciones de este término nombradas Garbanzal, Algar, Beal, Alumbres, La Palma, San Feliz y Hondon.

## INSTRUCCION.

Suele darse á los medios una importancia que no tienen, ó bien se considera como objeto lo que no es mas que un medio y aun no el mas eficaz. Esto sucede principalmente respecto á la instruccion, á la cual se le dá desmedida importancia cuando no es mas que un medio de educacion, medio sin embargo en que se quiere hacer consistir toda la obra.

No se crea que trato de quitar á la instruccion el valor que en si tiene, pues nada está mas distante de mi propósito. Aprecio en tanto la instruccion; su importancia es para mí tan grande, su accion tan poderosa, sus detalles tan interesantes, que me propongo dedicarle un libro aparte. Pero no trato ahora la cuestion bajo este punto de vista, sino que quiero examinar cómo y por qué se ha puesto la instruccion ante todo y sobre todo....

La instruccion y la educacion son dos cosas enteramente distintas: la educacion desarrolla las facultades; la instruccion dá conocimiento.

La educacion eleva el alma; la instruccion provee el espíritu.

La educacion hace al hombre; la instruccion hace al sábio.

La educacion es el objeto; la instruccion no es mas que uno de los medios.

La educacion es por consiguiente mas elevada, mas profunda y mas estensa que la instruccion.

La educacion abraza al hombre por completo; la instruccion no.

Y sin embargo hace cincuenta años que la instruccion es todo: la educacion no es nada.

Por la instruccion se descuida la educacion moral y religiosa, y hasta no se atiende cual corresponde la educacion intelectual. Parecerá esto extraño; pero la demostracion es fácil y voy á emprenderla.

En la instruccion hay dos cosas muy distintas:

Los conocimientos.

El desarrollo del espíritu, que puede y debe adquirirse con el estudio, con el ejercicio de las facultades intelectuales, con los mismos conocimientos.

La instruccion, cuando se dá mal, ó se recibe mal, no hace otra cosa que transmitir conocimientos, sin desarrollar el espíritu, sin educar, sin fortalecer las facultades.

La instruccion puede colocar, amontonar los conocimientos en el entendimiento como en un almacen, sirviendo de provisiones á la memoria, y producir cierto desarrollo pasivo que estos conocimientos amontonados llevan naturalmente consigo; pero sin comunicar al espíritu el vigor, la accion, la vivacidad que necesita. En una palabra, los conocimientos no constituyen siempre el desarrollo general, la fuerza activa, la enérgica flexibilidad de las facultades.

Puede ser uno instruido y aun sábio, sin poseer una inteligencia vigorosa, fecunda y elevada.

Es menester que á la instruccion científica y literaria, agregue el profesor ineligente la cultura, el ejercicio; y por este medio, el desarrollo, la educacion de las facultades intelectuales.

Verdad es que las facultades intelectuales se desarrollan por medio de los conocimientos literarios y científicos, es decir, que se educa la inteligencia por medio de la instruccion; pero la instruccion literaria y científica por sí sola instruirá el espíritu sin elevarlo, le cargará de conocimientos sin comunicarle fuerza y vigor.

La educacion intelectual es la que le hace adquirir y dirigir los conocimientos de manera que le nutran le eleven y le fortalezcan.

Solo la educacion intelectual es la que lo cultiva con esmero, lo ejercita con prudencia, lo desarrolla, lo forma, lo eleva.

La educacion intelectual convierte la instruccion en un alimento sustancial, de que saca y absorbe el espíritu los jugos, que trasformándose en él le hacen crecer y son su nutrimento y su sangre.

Entonces la instruccion es verdadera educacion intelectual, entonces educa al discípulo, entonces es espíritu y vida.

Hasta entonces no es mas que instruccion propiamente dicha; provee, instruye, y nada mas.

Aunque se eduque el espíritu por medio de la instruccion propiamente dicha, obsérvese bien que hasta en el lenguaje comun se distinguen las palabras «instruir» y «educar.»

Hay personas muy instruidas, de quienes puede decirse con razon que estan muy mal educadas, aun hablando solamente de la educacion del espíritu.

Se continuará.

## Crónica local.

«La Paz de Murcia» dice que el martes próximo deberá salir de aquella ciudad para esta, la compañía de zarzuela que actua en aquella capital.

Ayer tarde se reunieron en el teatro de la calle de S. Vicente los individuos que componen la «Liga de Contribuyentes» de esta ciudad, con objeto de aprobar los estatutos que han de regir en dicha asociacion.

El secretario de la directiva señor Torralva, procedió á su lectura siendo aprobados todos sus articulos por unanimidad.

Despues hizo uso de la palabra dicho Sr. Torralva, demostrando en un discurso bellissimo y razonado,

las ventajas que ha de producir al pais la asociacion ó «Liga de Contribuyentes.»

El número 86 del acreditado semanario humorístico «El Mundo Cómico» contiene muchas curiosas viñetas de Pellicer, Perea, Gimenez y Luque, siendo notable una chistosa revista de tipos militares del siglo XIX hecha por Gimenez. En su parte literaria aparecen las firmas de Príncipe (Miguel Agustin), Soriano de Castro, Bustillo, Revilla (Manuel de a), Pina, Loredó, Llanas, Taboada, Vital Aza, Palacio, Príncipe (Enrique) y Pereira.

El número 16 de «El Bazar» es uno de los mas interesantes de tan amena como instructiva publicacion.

Hé aqui el sumario de los articulos y grabados que contiene:

Texto.— Crónica de «El Bazar» por J. N.—Los grabados, por X.—Celebridades contemporáneas: D. José Moreno Nieto, por J. N.—La fé del amor, novela por D. Manuel Fernandez y Conzales.—Galicia pintoresca, por el doctor Lopez de la Vega.—Los Osorios, por D. Antonio de Trueba.—La ciencia al alcance de todos, por D. Luis Alvarez Alvistur.—Poesias: A una flor, por D. Jesús Cencillo; Flor y mujer, por D. M. Figueroa Rios; Imitacion del aleman, por D. Manuel Reina; La niña enferma, por D. Julio Nomela; La comedia de la vida, por D. Juan de Luz.—Salto de caballo.—Soluciones.—Advertencia.

Grabados.—Celebridades contemporáneas: D. José Moreno Nieto.—Pirineos: Mañana de niebla cerca de Eaux Bonnes; El lago de Gaus; Histórico castillo de Pau; Establecimiento y parque de Luchon; Panorama de Pau desde la plaza Real; Los picos de Ger; Una pastora de las montañas; El barranco de Peural; Cascada y garganta del infierno; Guerra civil; Convoy de heridos.

Además de la circular telegráfica remitida á los gobernadores para la creacion de las secciones de habilitados para los maestros de escuela, se